

The Recology® RESOURCE

PETALUMA | FALL 2019



Important information
regarding your **recycle**,
compost, and **garbage**
service inside!



[Recology.com/SonomaMarin](https://www.Recology.com/SonomaMarin)

RecologySonomaMarin@Recology.com

800.243.0291

[Facebook.com/RecologySonomaMarin](https://www.facebook.com/RecologySonomaMarin)



HOLIDAY SERVICE INFORMATION INFORMACIÓN DE SERVICIO PARA LA TEMPORADA NAVIDEÑA

Season's Greetings from Recology!

HOLIDAY COLLECTION SCHEDULE

There will be no collection service on **Thanksgiving, Christmas, and New Year's Day**. Service will be delayed by one day. You can check your service schedule at www.Recology.com/RSMschedules.

HOLIDAY TREE RECYCLING - Trees must be cut in half and unflocked

- Drop-off available at Sonoma County Fairgrounds from December 26th - January 10th
- Drop-off available at Sonoma County Transfer Stations from December 26th - January 17th
- Curbside collection available from January 6th - January 10th

RECOLECCIÓN DURANTE LA TEMPORADA NAVIDEÑA

No habrá servicio de recolección de basura el Día de Acción De Gracias, Día de Navidad, Día de Año Nuevo. El servicio se retrasará un día. Puede confirmar sus fechas de servicio visitando www.Recology.com/RSMschedules.

RECICLAJE DE ÁRBOLES DE NAVIDAD - Los árboles deben cortarse por la mitad y sin nieve artificial

- Llévelos a los terrenos de la Feria del Condado del 26 de diciembre al 10 de enero
- Son aceptados en la estación de Transferencia de desechos del Condado de Sonoma del 26 de diciembre al 17 de enero
- Recolección a domicilio para los clientes residenciales del 6 de enero al 10 de enero



BULKY ITEM COLLECTION

RECOLECCIÓN DE ARTÍCULOS VOLUMINOSOS

- ✓ **2 free pickups per year for residents**
2 recolecciones gratuitas por año para residentes
- ✓ **Set out approximately 3 cubic yards of material**
Ponga aproximadamente 3 yardas cúbicas de material
- ✓ **No liquid waste or hazardous materials**
No desechos líquidos ni materiales peligrosos



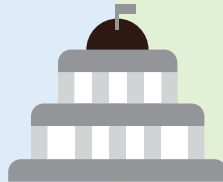
Petaluma residents can schedule a bulky item pickup by calling **800.243.0291** or emailing **RecologySonomaMarin@Recology.com**.

LEGISLATIVE INFO

State Law AB 341

Mandatory Commercial Recycling

California Assembly Bill 341 (AB 341) mandates that as of January 1, 2012 commercial establishments that generate 4 cubic yards or more of solid waste per week, and multifamily dwellings of 5 units or more must have recycling services.



State Law AB 1826

Mandatory Commercial Organics

California Assembly Bill 1826 (AB 1826) mandates that as of January 1, 2019 commercial establishments that generate 4 cubic yards or more of solid waste per week must arrange for an organics recycling program.

Our Waste Zero Team can help your business, school, or multi-family dwelling comply with these state laws. Call **800.243.0291** or email **RecologySonomaMarin@Recology.com**.

MONEY SAVERS!

TRIM YOUR WASTE



Recycle and **Compost** more.

Reduce your **Garbage**.

Good for the environment.

Good for your bank account!

Find out more at
Recology.com/RSMresources.

SAVE SOME GREEN



WINTER IS COMING... YA VIENE EL INVIERNO...



KEEP YOUR LIDS CLOSED

When paper and cardboard get wet, they are difficult (if not impossible) to recycle. Therefore, it is important to keep the lids of your containers closed, especially during rainy season.

MANTENGA SUS TAPAS CERRADAS

Cuando el papel y el cartón se mojan, hace que el material sea difícil (o imposible) de reciclar. Por eso es importante mantener cerradas las tapas de sus contenedores, especialmente durante la temporada de lluvias.

Keeping leaves and debris out of storm drains is essential to a healthy environment. **Please do not pile leaves from your property on the street. Use your compost cart instead.**

Mantener las hojas y los escombros fuera de los desagües pluviales es esencial para tener un medioambiente saludable. **No apile las hojas de su propiedad en la calle. Póngalas en su contenedor para los desechos del jardín.**



- ✓ Look for your sweeping schedule at www.Recology.com/Petaluma

Encuentre su día y horario de barrido visitando

- ✓ Avoid street parking on sweep day

Evite estacionarse en la calle el día de barrido

- ✓ Make sure trees and shrubs don't grow into the roadway

Asegúrese de que los árboles y arbustos no crezcan en la carretera

WHAT GOES WHERE? ¿A DÓNDE VA CADA COSA?



COMPOST



- ✓ **Food scraps**
Restos de comida



- ✓ **Plant trimmings**
Recortes de plantas



- ✓ **Soiled paper**
Papel sucio



- ✓ **Wooden chop sticks & stir sticks**
Palillos chinos y palitos de madera

- ✓ **YES, you can put food scraps & soiled paper in your yard trimmings cart (AKA compost cart)!**
- ✓ Keeping food scraps and yard trimmings out of the landfill reduces methane (a potent greenhouse gas) emissions.



RECYCLE



- ✓ **Aluminum & steel cans**
Latas de aluminio y acero
- ✓ **Aluminum foil & trays**
Papel y charolas de aluminio



- ✓ **Plastic containers**
Contenedores de plástico



- ✓ **Glass bottles & jars**
(metal caps & lids on)
Botellas y frascos de vidrio (incluya las tapas de metal)



- ✓ **Paper & cardboard**
Papel y cartón

- ♻️ Recyclables must be empty & dry. No food or liquids.
- ♻️ When it comes to plastics, think containers. Plastic bottles, tubs, jugs, and cups are accepted. **No plastic bags please.**

HOUSEHOLD HAZARDOUS WASTE RESIDUOS PELIGROSOS DEL HOGAR

DO NOT dispose of household hazardous waste in garbage, recycling, or compost bins. It is extremely dangerous to sanitation workers and must be disposed of properly.

NO deseches los residuos peligrosos del hogar en los contenedores de reciclaje o de desechos del jardín (composta). Estos son extremadamente peligrosos para los trabajadores del sitio de recolección y deben eliminarse adecuadamente.



ZeroWasteSonoma.gov

Zero Waste Sonoma has several options for proper disposal of household hazardous waste.

La agencia **Zero Waste Sonoma** tiene varias opciones para que los residentes del condado de Sonoma eliminen los residuos domésticos peligrosos adecuadamente.



Recycle motor oil curbside. Find out more at Recology.com/RSMWhatBin.